

## دراسة مستوى تركيز الألمنيوم في نهر دجلة ومشاريع مياه الشرب في محافظة نينوى وبعض مناطق شبكاتها

مياه غانم محمد العزاوي  
قسم الهندسة المدنية  
جامعة الموصل

سجي عبد الكريم سعد الله العزاوي  
مديرية ماء نينوى

رياض محمود صالح العبيدي  
مركز بحوث البيئة والسيطرة على التلوث  
جامعة الموصل

### الخلاصة

أجريت هذه الدراسة للأهمية التي يتصف بها عنصر الألمنيوم في مياه الشرب من الناحية الصحية في دول العالم، تمت في هذه الدراسة متابعة تركيز الألمنيوم في نهر دجلة ومشاريع تصفية الماء (في أكبر أربعة مشاريع في مدينة الموصل) وكذلك في شبكات الإسالة؛ مشاريع الماء هي مشروع الأيمن الموحد ومشروع الأيسر الجديد (القبة) ومشروع الأيسر القديم (هي العربي) وكذلك مشروع مجمع النandan. كشفت الدراسة عن ان تركيز الألمنيوم في النهر ليس عاليًا مقارنة ببعض أنهار الولايات المتحدة وأوروبا إذ تراوح تركيز الألمنيوم في النهر بين 7-37 مايكرو غرام/لتر. كما تبين ان مشاريع الإسالة في موسم الأمطار ترفع هذا التركيز في ماء الشرب ليصل إلى ما يقرب من 25-50 مايكرو غرام /لتر (ppb)، وذلك بسبب اضافة الشب أنتاء ارتفاع عكورة ماء النهر. ولم تؤثر شبكات الإسالة في تركيز الألمنيوم إذ كانت اغلب الأحيان مقاربة لما يخرج من المحطة. كما كان هناك ترابط بين درجة الحرارة وتركيز الألمنيوم في بعض المحطات المدروسة.

وأخيرًا يمكن القول بأن تركيز الألمنيوم عند عدم اضافة الشب في المحطات لا يتجاوز ما افترحته الكثير من المنظمات الصحية العالمية.

**الكلمات الدالة:** الألمنيوم ، ماء الشرب ، محطة تصفية، نهر دجلة

## Study Of Aluminum concentration levels in Tigris river , Drinking water Treatment Plants and supply network in Nineveh Governorate

R. M. S. Al-Obaidi

Environment Research center  
Mosul University

S. A.Al-Azawi

Nineveh Water Office

M. Gh.Al-Azawi

Civil Engg. Dept.  
Univ.of Mosul

### Abstract

This study has been done due to the raising importance of aluminum in drinking water from health point of view. Survey of  $\text{Al}^{+3}$  concentrations has been done in Tigris river, in the water purification plants and water supply network. These plants are the larger ones in the city ( unified right side plant, Al-Qubba plant, the old left side plant ( Al-Arabi restrict) and Al-Danadan complex project). Results revealed that the  $\text{Al}^{+3}$  concentration on the river (through Mosul city) ranged from 7-37 $\mu\text{g/L}$ . The plants have increased this concentration in raining times (turbidity increasing times) to about 25-50  $\mu\text{g/L}$  (ppb), because of adding alum in its work. Water distribution network does not affect the residual  $\text{Al}^{+3}$  in this study. There was a correlation between  $\text{Al}^{+3}$  and temperature. Finally, it can be said that  $\text{Al}^{+3}$  concentration in drinking water is in the safe side according to several international health organizations if the plants do not add alum.

**Keywords;** Aluminum, drinking water, treatment plant, Tigris river.

قبل في 29/3/2009

استلم في 17/12/2008

**المقدمة:**

يحتوي الماء عادة بمختلف مصادره على نسبة من الشوائب التي قد يكون مصدرها طبيعياً يكتسبه الماء خلال مرحلة من مراحل دورته في الطبيعة لحين وصوله إلى محطات الاتسال والتصفية، أو قد يكتسبها حين مروره في شبكات الاتسال أو غيرها. هذه الشوائب قد تكون ذات تأثير سلبي على نوعية المياه ومدى ملائمة استخدامه للأغراض البشرية وغيرها من الأغراض. والكثير من الشوائب كان يُظن في السابق أنها لا تؤثر على استخدامات المياه بسبب تأخر الدراسات التي ثبتت تسببها في أي من الأمراض أو المشاكل لدى استخدام المياه الحاوية عليها، وفي كل فترة تظهر دراسات تفند النظريات السابقة وتظهر ترابطها في ظهور انواع معينة من الأمراض بين المستهلكين للماء وجود شوائب بتراكيز معينة، وهذا يدفع بشكل مستمر إلى تغير محددات ومواصفات مياه الشرب لتكون بدرجة من القبول للاستهلاك دون مشاكل؛ مثل ذلك الالمنيوم ، وهو من المعادن التي يكثر تواجدها في المياه الطبيعية بتراكيز متغيرة وذلك بحكم ان الالمنيوم هو من اكثر المعادن انتشاراً وهو يأتي بالدرجة الثالثة من حيث وفرته بعد الاوكسجين والسلیکون [1] في قشرة الارض وهو واسع الانتشار عليها حيث يشكل نسبة 8% من الطبقة السطحية للارض. والالمنيوم عنصر فعال جداً ونادراً ما يوجد بشكل حر في الطبيعة، وستخدم مركيبات الالمنيوم في عدة تطبيقات ومن ابرزها في معالجة المياه كمحثرة (الشب). ويمكن الدخول لموضوع التأثير الصحي للالمنيوم من خلال السؤال التالي :

- هل هناك تأثير صحي للالمنيوم على المستهلكين للمياه الحاوية عليه؟ [2].

استخدم الالمنيوم بشكل واسع في صناعة اواني الطبخ، والحاويات ومواد الانشاء في البناء، فضلاً عن صناعة الزجاج والاصباغ والمطاط والسيراميك. ويستخدم بعدة اشكال مثل هيدروكسيد الالمنيوم (في الادوية المضادة للحموضة) وكlorohidratos الالمنيوم (في مواد مزيل الروائح) ولكن الشكل والتركيب الابرز هو كبريتات الالمنيوم (الشب).

يتعرض جسم الإنسان إلى نسب متفاوتة من الالمنيوم يومياً وتقريراً 90% من هذه النسب تأتي في الطعام الذي يتناوله الإنسان ولكن هذا يكون بشكل مترابط مع المواد الأخرى في الغذاء ولا يمكن امتصاصه من قبل مجاري الدم. خلافاً لذلك فإن الالمنيوم الموجود في الماء يمكن امتصاصه من قبل الإنسان ذلك لوجوده بعد المعالجة بتراكيز كبيرة نسبياً بشكل غير مترابط (حر). ولكن على الرغم من ذلك فإن نسبة مامتصص من الالمنيوم تكون عادة قليلة.

ان وجود الالمنيوم بتراكيز قليلة في الطعام والهواء والماء قد لا يكون مضرًا بالصحة [2]. ولكن عند التراكيز العالية وجدت بعض الاختبارات على ترابطها مع بعض الامراض التي تصيب المستهلكين لها، وهي أمراض خاصة بالجهاز العصبي، مثل مرض الزهايمر Alzheimer وغيره. ووجد أن المصابين بمثل هذا المرض يمتلكون تراكيز عالية من الالمنيوم في بعض المناطق من الااغشية الدماغية لديهم. ولا يعلم هل إن الالمنيوم هو سبب المرض أم ان الالمنيوم يتراكم في هذه الااغشية لدى الناس المصابين بهذه الامراض. كما ان هناك قلقاً بأن الالمنيوم يسبب مشاكل للعظام. أما بالنسبة للسرطان فقد وجدت منظمة EPA في دراسات خاصة ان الالمنيوم لم يكن مسرطناً بالنسبة للحيوانات المجرى عليها الاختبار، ولم تحدد نسبة احتمالية ان يكون الالمنيوم مسرطناً للبشر [3].

وهناك دراسات عددة تشير إلى (او تؤكد على) ان الالمنيوم قد يكون سبباً مهماً في الاصابة بامراض الخرف المبكر (الزهايمر) (حيث لاحظ عدد من الخبراء ان مرضى الكلى والذين يتعرضون لنسب كبيرة من الالمنيوم في سوائل الديليزة dialysis fluid والعاقير الحاوية عليه) يصابون بنوع متقدم من الخرف يتصنف بغيرات التكلم والسلوكيات ، وارتباك ، واضطرابات مع نوبات ضحك، وكذلك هوس. وقد اتفق الخبراء على ان الالمنيوم في سوائل الديليز هو السبب في حصول تلك الاعراض وان تقليل تلك السوائل وتنقيتها يقلل من حدوث تلك الاعراض [4]. وعلى العموم فهناك الكثير من الدراسات التي تبين ان هناك ترابطًا مهماً بين امراض الجهاز العصبي وبين التراكيز العالية للالمنيوم في جسم الانسان.

تلك الدراسات دفعت المنظمات البيئية والصحية الى وضع محددات جديدة (لم تكن موجودة سابقاً) لتركيز الالمنيوم في الماء لجعل الماء ملائماً للاستهلاك البشري دون مخاطر صحية.. ومن تلك منظمات محلية(أي محلية في مدنه وليس لها طابع دولي) وعالمية... وكما يلي:

وكالة حماية بيئة كاليفورنيا / دائرة تخمين المخاطر الصحية البيئية، وضعت هدفاً للصحة العامة PHG (public health goal) ليكون الالمنيوم في ماء الشرب بتركيز (0.06 mg/L). وقد تم حساب ذلك بمعدلة حسابية تتعلق بمدى تأثير الانسان بتركيز الالمنيوم [1].

اما وكالة حماية البيئة الأمريكية USEPA فقد وضعت مستوى الشائبة الاقصى الموصى به RMCL (recommended maximum contaminant level) (recommenad maximum contaminate level) وهو (0.02 – 0.05 mg/L) اعتماداً على منع تلوث الماء ومنع التربت في شبكة الاتسال [5]. وفي عام 1998 وضعت المنظمة الالمنيوم ضمن قائمة الشوائب والملوثات contaminants التي تحتاج إلى مزيد من الدراسات [6]. وفي عام 1998 وضعت دائرة صحة كندا [7] توصيات لمحطات الاتسال التي تستخدم الشب في المعالجة فجعلت القيم العملية للالمنيوم الكلي اقل من (0.1 mg/L) للمحطات

التقليدية وأقل من ( $0.2 \text{ mg/L}$ ) لانظمة المعالجة الاخرى (غير التقليدية). وهذه القيم تحدد اعتماداً على نماذج شهرية وأخذ العدل لها لمدة (12) شهراً.

اما منظمة الصحة العالمية WHO ففي الطبعة الثانية لها لمحددات مياه الشرب [8] لم تشر الى الألمنيوم وأشارت الى ضرورة اجراء المزيد من الدراسات حول تأثير الألمنيوم وتسببه في الزهايمير ولكن عام 1998 اكدت ان هناك ترابط لا يمكن اهماله بين المرض وتركيز الألمنيوم العالية في الماء ولكنها لأسباب عده ايضاً لم تحدد تركيزاً محدداً للألمنيوم في الماء [9]. وخلصت مؤخراً الى انه المستوى العملي للألمنيوم في الماء المعالج الصافي هو  $0.2 \text{ mg/L}$  او اقل.

## اهداف البحث

- 1 معرفة مستوى تركيز الألمنيوم في نهر دجلة في الاشهر المختلفة من السنة .
- 2 معرفة مدى تركيز الألمنيوم في مياه الشرب في مدينة الموصل في المراحل المختلفة.
- 3 معرفة تأثير الشبكة على مستوى الألمنيوم في الماء الوacial للمستهلكين.

## الدراسات السابقة

هناك العديد من الدراسات السابقة المتعلقة بموضوع البحث، بعضها يتناول الجانب الصحي وتأثره بوجود الألمنيوم في الماء، وبعضها الآخر يتناول تغير الألمنيوم وتركيزه في المياه بشكل عام وتغييره بتغيير الظروف المختلفة.

أجرى [10] دراسة وجدوا فيها ترابطاً بين ما يصل الجسم من ألمانيوم وبين اضطرابات الجهاز العصبي. وأشار [11] الى ان أخذ الألمنيوم بتركيز عالي يمكن أن يكون سبباً في بعض أمراض الجهاز العصبي كمرض الزهايمير والخرف المبكر.

اما [12] فقد وجدوا ان مرضى الكلى الذين يتناولون بعلاجمهم كمية من الألمنيوم وي تعرضون لتركيز عالي منه قد يتعرضون لتلدين الدماغ فضلاً عن مشاكل تربس المعادن في العظام.

ودرس [13] تأثير نسبة المواد العضوية الطبيعية (Natural Organic Material NOM) على أشكال الألمنيوم الموجودة في المياه المعالجة، واستعملوا بفحص الجرة واستخدام نسبة من الكاربون العضوي المذاب لتمثيل الحالة، وقد وجدوا ان نسبة (الشب / الكاربون العضوي المذاب ) (Alum / DOC) تؤثر في شكل الألمنيوم الموجود (particulate أو مذاب) وو جداً انه حين تكون هذه النسبة = 5.3 فإن معظم الألمنيوم في الماء المرشح يكون عالقاً. كما ازدادت نسبة الألمنيوم المذاب العضوي مقارنة بالماء الخام. وو جداً ان الألمنيوم المرتبط عضوياً Organically Bonded Aluminum ازداد من (8 ppb) الى (15 ppb) في الماء المنتج حينما كانت نسبة Alum / DOC = (1.53).

واقتراحاً ان تكون النسبة العملية هي 7.3 للحصول على نسبة التشغيل الموصى بها (100 ppb) كالألمنيوم كلي من قبل الصحة الكندية. والتي تؤدي الى وجود الألمنيوم مذاب في الماء المنتج بحدود ( 35 – 40 ppb ).

وفي دراسة أجراها [14] على ثلاث محطات لتصفية المياه في الولايات المتحدة وجدَ أن معظم الألمنيوم المتبقى بعد المعالجة يكون بشكل عالٍ particulate أو مذاب (monomeric aluminum) واقتراحاً بأنه لتقليل تركيز الألمنيوم المتبقى في الماء يجب الحفاظ على الأس الهيدروجيني ضمن المدى (6.5-7). كما اقتراحاً ان تكون العکورة للماء المرشح أقل من (0.1 NTU) لتقليل تركيز الألمنيوم العالق في الماء المنتج.

وفي دراسة تدل على أهمية معرفة مستوى الألمنيوم في شبكات الإسالة وما يصل للمستهلكين، استخدم [15] نظام المعلومات الجغرافية GIS والتحليل الإحصائي لقراءات مختلفة في بعض شبكات الإسالة لتوضيح التغيرات الواسعة في مستوى تركيز الألمنيوم في شبكة الإسالة، وقد أشارا إلى إن الواقع عالي التركيز بالألمنيوم تكون غالباً مرتبطة بمحطات إسالة تستعمل الشب بكثرة في عملها. وأحياناً يصل تركيز الألمنيوم في الشبكة إلى خمسة أضعاف ما هو موجود في الماء الخام (سواء كان جوفياً أو سطحياً) وأثبتنا ضرورة هذه الدراسة للتحقق من نجاعة الوسائل المتبعة في محطات الإسالة لتقليل تركيز الألمنيوم في الماء المنتج.

كما صمم [16] في دراسة أجريت في استراليا وحدات الكتروكيميائية ترتبط مباشرة بالانترنت ( وهذا دراسة أخرى تؤكد ضرورة التتبع لموضع وجود الألمنيوم في مياه الإسالة ). وباستخدام وسائل فحص أوتوماتيكية وربط معلوماتها بالحاسب الآلي واستخدام دقة مقبولة للفحص وجدوا ( وبالاستعانة بمحطة تصفيية بمقاييس مختبري pilot plant ) لتمثيل واقع محطة المعالجة وجدوا انه حين تكون المحطة في غير ظروف التشغيل المثالية يزداد تركيز الألمنيوم المرتبط عضوياً في مياه الشبكة.

وفي دراسة أجرتها [17] بينوا ان المياه السطحية أكثر عرضة لوجود الألمنيوم من المياه الجوفية، حيث وجدوا أن 9% فقط من المياه الجوفية (في أمريكا) تحتوي على كميات محسوسة من الألمنيوم (الحد الأعلى المحسوس حسب دراستهم 14 ppb)، بينما 78% من المياه السطحية تحتوي على كميات محسوسة من الألمنيوم. وفي مسح أجري في اونتاريو عام 1987 وُجد أن مستوى الألمنيوم في المياه المعالجة تراوح بين (3-4600 ppb) بمعدل (160 ppb) [18].

وفي الولايات المتحدة وبمساحة 80 محطة تصفية (مياه سطحية) تستخدم الشب، بين [19] إن معدل تركيز الألمنيوم الكلي كان (85 ppb).

## المواد وطرق العمل

لتحقيق أهداف الدراسة تم اختيار برنامج نمذجة (أخذ عينات) متواصل على مدار ما يقارب من 10 أشهر ابتدأ من آب 2007 وانتهت بشهر أيار 2008، بمراقبة مستمرة (ولكن لكل موقع من الواقع الرئيسية الأربع تكون النمذجة أسبوعية أو نصف شهرية بينما للموقع الآخر فتكون نصف شهرية أو شهرية)، وقد أخذت نماذج من النهر الواقع عدة مختاراً على طول النهر في مساره ضمن محافظة نينوى (كما يبينه الجدول 1 والشكل 1 الذي يمثل خارطة تبين موقع النمذجة).

وقد تم فحص النماذج بعد نصف ساعة تقريباً من أخذها في مختبرات مديرية ماء نينوى وكذلك مختبرات جامعة الموصل، بينما بعض الفحوصات كانت تجرى حقيقة في موقع النمذجة كدرجة الحرارة وغيرها. وقد تم إجراء فحص الألمنيوم بالطريقة اللونية وحسب ورودها في الطرق القياسية لفحص المياه [20]. وتجدر الإشارة إلى أن النماذج أخذت بشكل مباشر من مأخذ المحطات (تمثل كنموذج نهري) أو من الماء الجاهز للضخ من تلك المحطات (تمثل الماء المنتج من المحطة).

## النتائج والمناقشة

### أولاً: وجود الألمنيوم في نهر دجلة :-

كما علم من طرائق العمل فقد تمت متابعة تراكيز الألمنيوم على طول النهر ضمن محافظة نينوى بنماذج أسبوعية أو نصف شهرية أو شهرية (حسب الموقع المبين في الجدول 1) واعتبرت هذه النماذج مماثلة للحالة لكون أن النهر لا تحصل فيه تغيرات يومية أو أسبوعية من شأنها التأثير على تركيز الألمنيوم في النهر خلال الشهر الواحد (فضلاً عن ذلك فإن المسح لخصائص الانهار تكفيه النماذج الشهرية لوصف الحالة وهذا ما اعتمده كثير من الدراسات ولا يمكن حصرها)، والجدول (1) يبين المعدل السنوي لتركيز الألمنيوم في المناطق المختلفة على نهر دجلة وقد تفاوت تركيز الألمنيوم بين بضعة مايكرو غرامات في النهر الواحد وما يقرب من 37 ppb (ppb=مايكرو غرام /تر) في مختلف المواقع من النهر. ويعتمد تركيز الألمنيوم على درجة الحرارة بشكل كبير وذلك بتأثير ذوبانية الألمنيوم بها بسبب ارتفاع ثابت الانثالبي (التفاكحراري) له [21].

لقد تم فحص كل من الألمنيوم المذاب والكتي (Total and Dissolved Aluminum) وقد وجد أن الفارق بينهما ضئيل جداً في أغلب الحالات بل يكاد يكونان متساوين لذا تم الاستغناء عن فحص الألمنيوم المذاب والإكتفاء بفحص الألمنيوم الكتي، وذلك التساوي بين الألمنيوم المذاب والكتي سببه ندرة وجود الألمنيوم في المياه الطبيعية بشكل عالق [22].

إن وجود الألمنيوم في المواقع المختلفة لنهر دجلة (ضمن مدينة الموصل) يقع ضمن الحدود المسموحة لمياه الشرب حسب ما اعتمدته بعض المعايير الدولية والحكومية في بعض المدن والولايات (0.05 ppm). لذا يعد الماء أميناً على المستهلكين من ناحية مستوى تركيز الألمنيوم فيه في حالة عدم استخدام محطات التصفية للشب ، ولكن إذا استخدم الشب فإن تركيز الألمنيوم سيرتفع بدرجة ما في ماء الشرب تبعاً لذلك.

ويمكن ملاحظة رغم قلة وتقارب تركيز الألمنيوم إن هناك ارتفاعاً طفيفاً في أشهر الصيف ، ولابد من الإشارة إلى إن الألمنيوم قد يكون مرتبطاً بوجود المواد العضوية الطبيعية (NOM) Natural Organic Material. وهذه المواد العضوية تظهر بشكل أكبر في فترات الصيف ويساهم وجودها في احتواء كميات من الألمنيوم. ولابد من الإشارة أيضاً إلى أن مستوى الألمنيوم هذا قد لا يختلف كثيراً عمما وجده [23]. حيث كان مستوى الألمنيوم في الانهار الموجودة شمال أميركا يتراوح بين (12-2250ppb).

### ثانياً : وجود الألمنيوم بعد محطات المعالجة:-

هناك الكثير من العوامل التي تؤثر في وجود الألمنيوم في المياه الناتجة من محطة التصفية وأبرزها:

- إضافة الشب من عدمها.
- درجة الحرارة،
- الأس الهيدروجيني

فضلاً عن مدى وجود المواد العضوية الطبيعية في المياه الخام وغيرها من الأمور وفي هذه الدراسة تم التركيز على أربعة مشاريع مياه هي ذات الطاقة الإنتاجية الأكبر في المحافظة وجرى مراقبة تركيز الألمنيوم في المياه المارة خلالها والناتجة منها وهي كما مبينة بالجدول (2). والأشكال 3 ، 4 ، 5 تبين مستويات الألمنيوم في الماء المنتج من المحطات المدروسة.

**الجدول (1) : موقع اخذ النماذج الشهرية (أو نصف شهرية) من النهر ومعدلات تركيز الألمنيوم في النهر والمنتج من المحطات**

معدل تركيز الألمنيوم في الماء المنتج في هذه المحطات (ppb)	معدل تركيز الألمنيوم في النهر (ppb)	مدى تركيز الألمنيوم في النهر (ppb)	عدد العينات	اسم الموقع *	الترتيب
7.2	7.2	11 - 6	11	وانة	1
6.5	6.5	9 - 5	11	اسكي موصل	2
32	31	38 - 8	16	خواجة خليل	3
-	17	20 - 7	19	الأين الموحد	A
-	20.8	37 - 8	18	الأيسر الجديد (القبة)	B
19	12.4	16 - 4	13	الرشيدية	4
-	20.9	25 - 9	17	الأيسر القديم (حي العربي)	C
-	24.7	37 - 11	19	الدنдан	D
20.1	8.5	37 - 6	14	الغزلاني	5
7	7	11 - 5	11	البوسيف	6
34.5	9.5	15 - 7	10	العربيج	7
33	10	14 - 8	10	قبر العبد	8
11	9	11 - 5	10	حمام العليل	9
15	9.5	15 - 8	10	الشورة	10

\* ملاحظة : هذه الموقع هي محطات تصفيية (بعضها من نوع Package plant) فالماخذ يمثل النهر ، والعمود الأخير يمثل المنتج من هذه المحطات ، (إضافة الشب او عدمها).

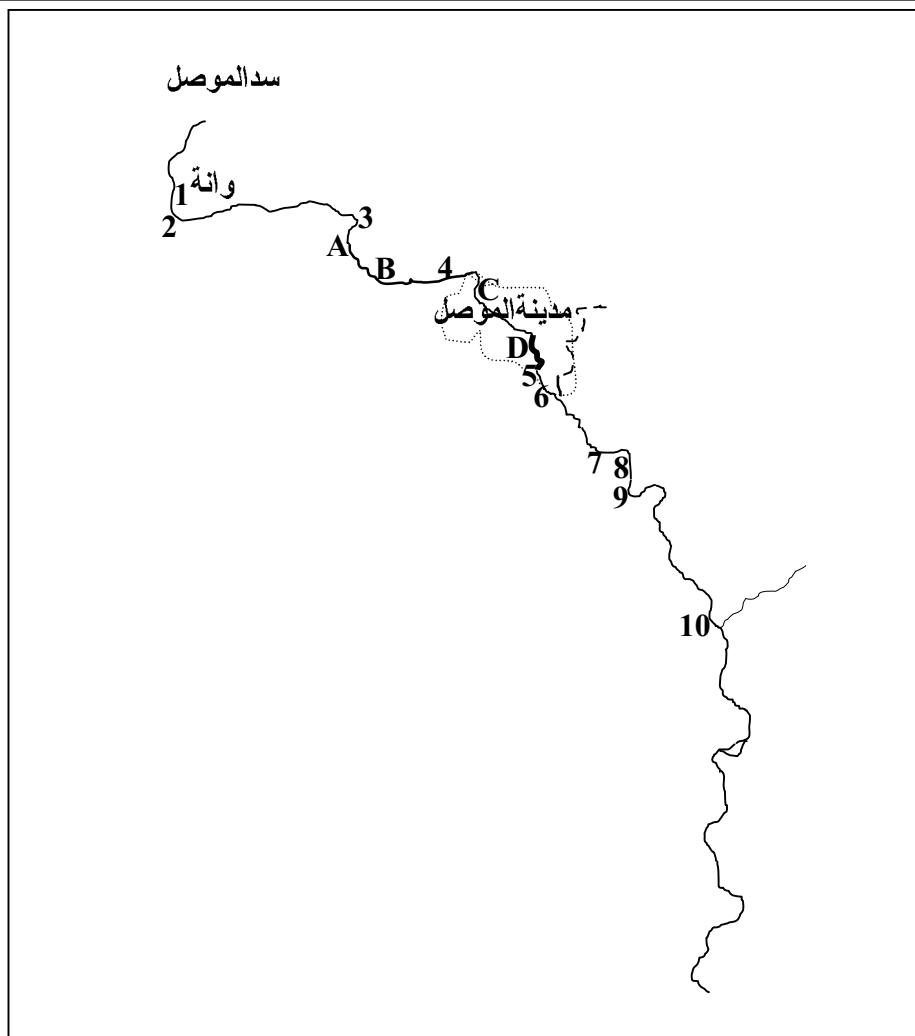
**الجدول (2): المحطات المدروسة وطاقتها الإنتاجية**

اسم المحطة	الرمز	الطاقة الفعلية (الف متر مكعب/يوم) *
1-الأين الموحد	A	183.6
2-الأيسر الجديد (القبة)	B	225.5
3-الأيسر القديم (الحي العربي)	C	54.0
4-مجمع الدنдан	D	16.72

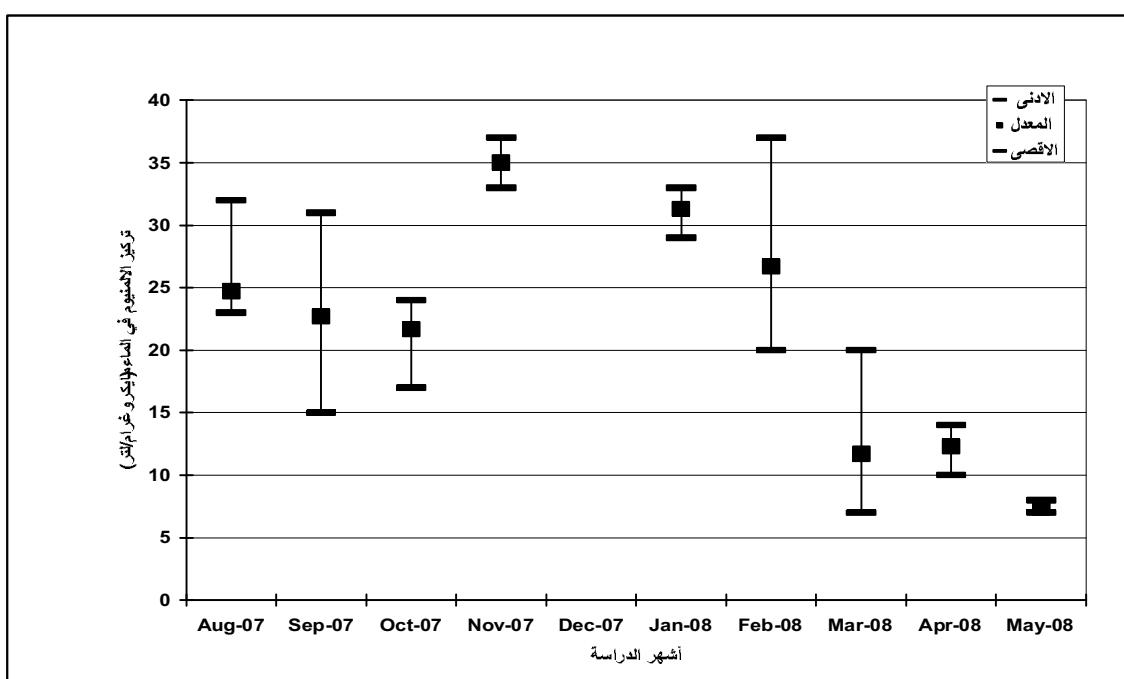
- حسب معلومات مديرية ماء نينوى

#### **أسباب تبذب تركيز الألمنيوم في المحطات**

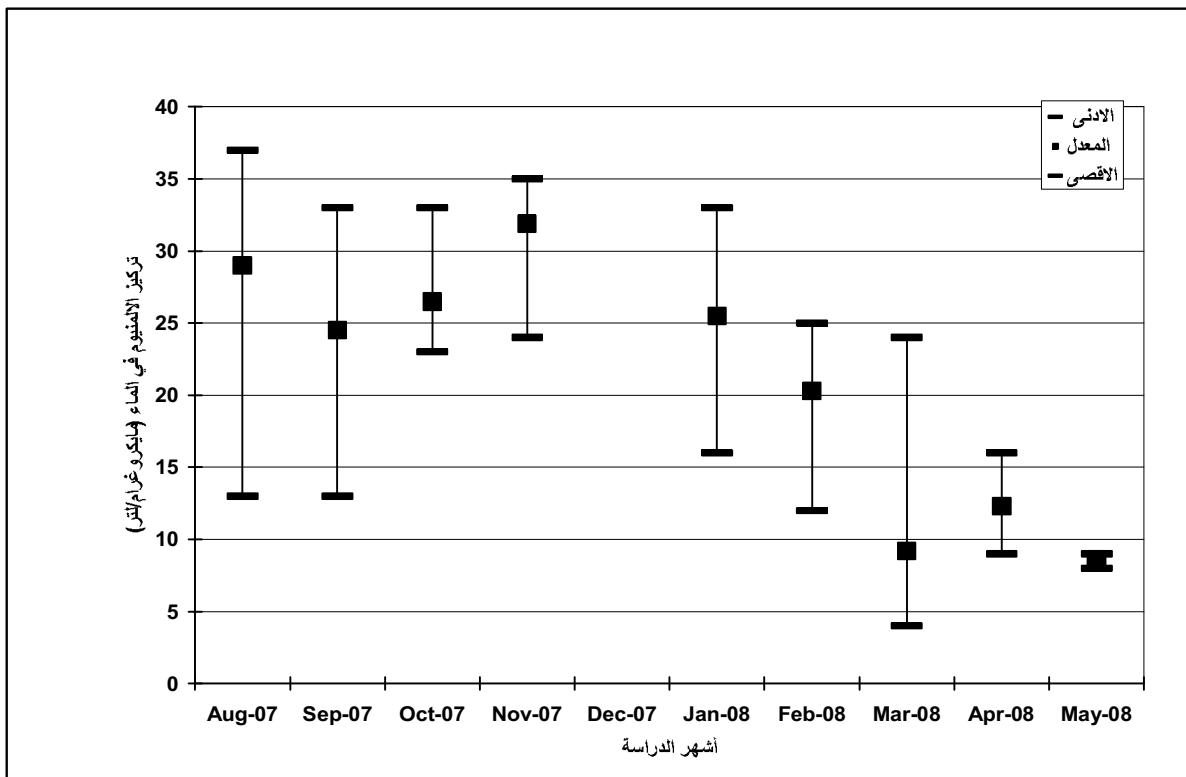
هناك عدة أسباب تؤدي إلى تبذب تركيز الألمنيوم في مياه المحطة أبرزها إضافة الشب من عدمه ومن ثم درجة الحرارة والأس الهيدروجيني pH وكذلك  $pOH$  والقاعدية [24] ، ذلك فضلاً عن حال وحدات التصفية كوحدة الترسيب وأحواض الترسيب وغيرها.



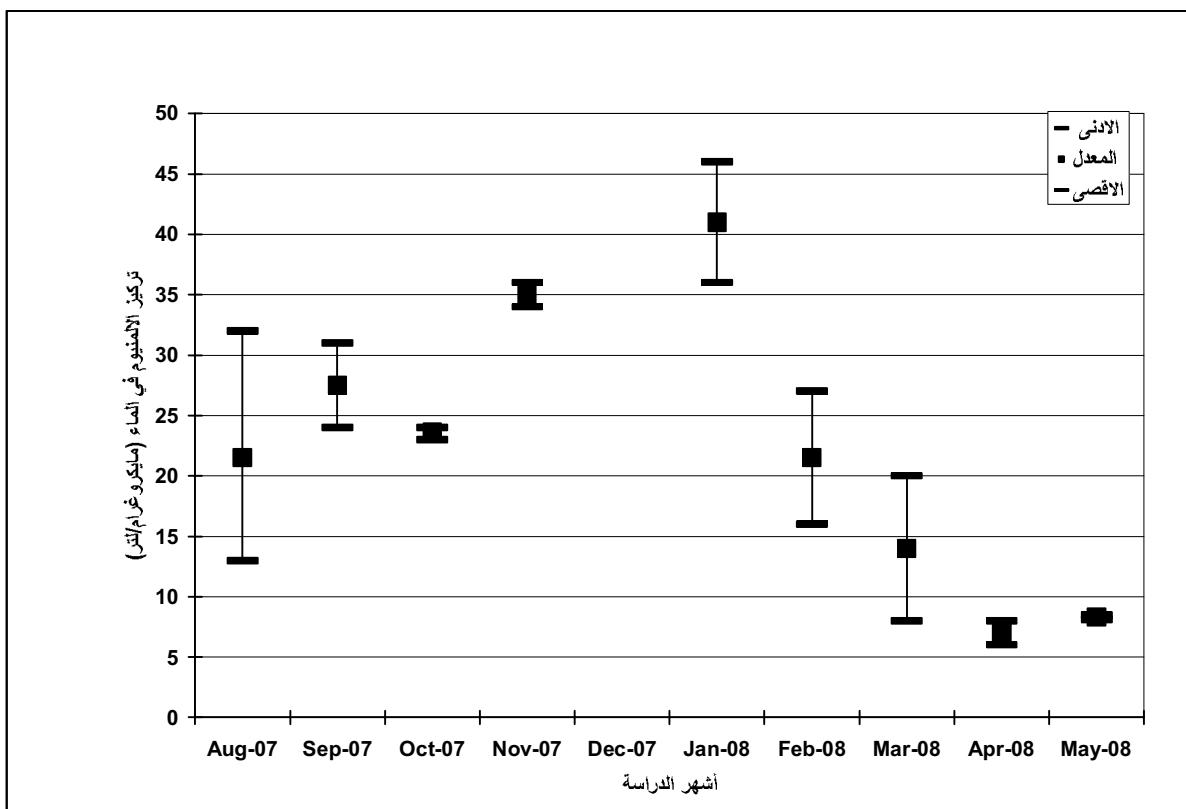
الشكل (1) : خارطة نهر دجلة ضمن محافظة نينوى وموقع النماذج المتبعة في الدراسة (حسب تسلسل المواقع في الجدول (1)).



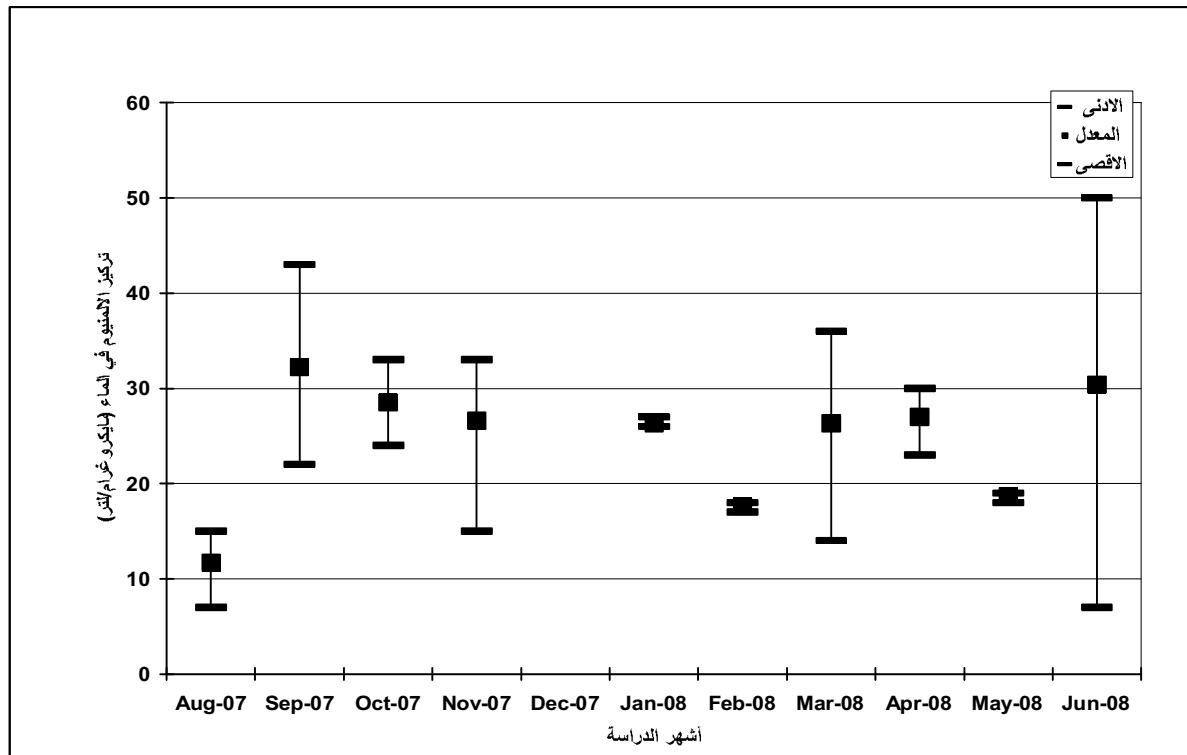
الشكل (2): معدلات تركيز الالمنيوم في الماء المنتج من محطة (A) في أشهر الدراسة



الشكل (3): معدلات تركيز الالمنيوم في الماء المنتج من محطة (B) في أشهر الدراسة.



الشكل (4): معدلات تركيز الالمنيوم في الماء المنتج من محطة (C) في أشهر الدراسة.



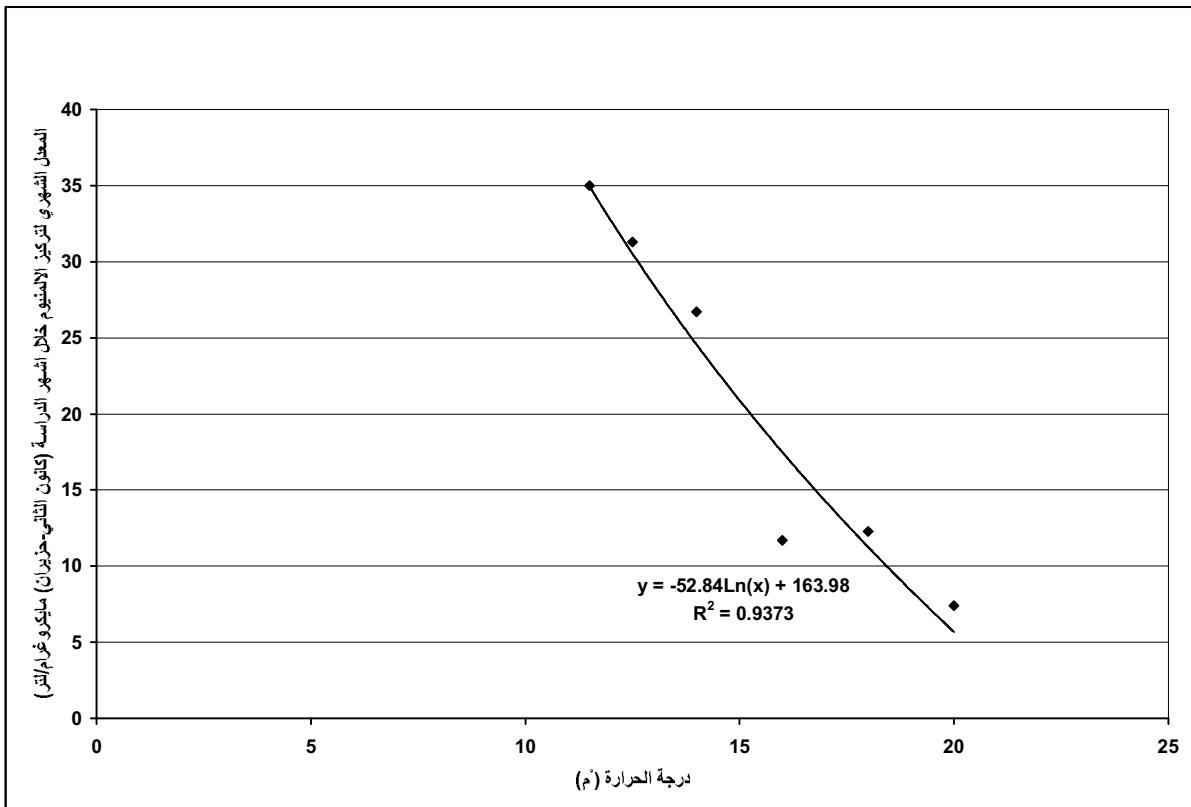
الشكل (5): معدلات تركيز الألمنيوم في الماء المنتج من محطة (D) في أشهر الدراسة

من خلال النتائج المبينة بالأشكال السابقة وبالمقارنة مع تركيز الألمنيوم في النهر يمكن القول إن إضافة الشب بشكل متذبذب في محطات التصفية المختلفة هي وراء ارتفاع تركيز الألمنيوم (إذ أن هذه المحطات تضيف الشب فقط عند ارتفاع العكوره في المياه الداخلية وذلك عند تساقط الأمطار) وفي هذه الدراسة معظم النماذج أخذت في وقت لم تضاف فيه مادة الشب للمحطات (سوى بعض الحالات الواضحة من خلال الأشكال المبينة) رغم ذلك فترات اضافة الشب قليلة جداً.

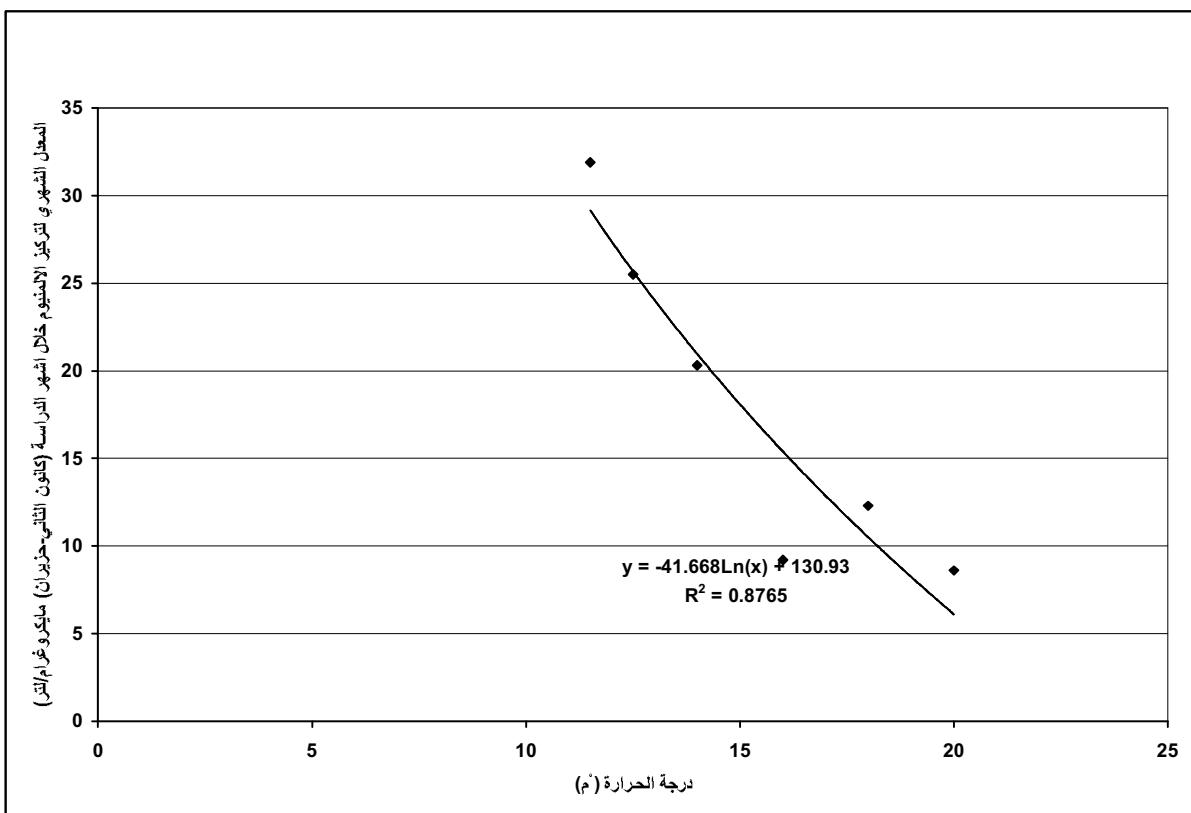
أما عن تأثير درجة الحرارة فقد لوحظ للمحطات المدروسة علاقات مهمة ولكن عكسية بين درجة الحرارة وتركيز الألمنيوم (سوى المحطة D) كما يمكن ملاحظته في الأشكال (6 ، 7 ، 8 ، 9) وذلك بسبب تناسب إضافة الشب في المحطات مع انخفاض درجة الحرارة أو بسبب جرف الأمطار لنسب من الألمنيوم المتواجد في مساحة الجابية لها (معلوم ان الأمطار تسقط في مدينة الموصل في شهر البرد على الرغم من ان السنة المنصرمة تعد سنة جفاف وهو ما أدى إلى تذبذب العلاقة بين تركيز الألمنيوم ودرجة الحرارة وبسبب عشوائية إضافة الشب في مختلف المحطات المدروسة)، وعلى عكس ما وجده [22] بأن التناسب طردي بين درجة الحرارة وتركيز الألمنيوم المتبقى (في المحطات التي تستخدم الشب بشكل مستمر) بينما لم تظهر علاقة واضحة بينهما في المحطات التي تعتمد التيسير بالنورة (Lime-softening) [22]. وهو كما حصل في هذه الدراسة بسبب عدم استخدام الشب بشكل مستمر. بينما لو لوحظ الشكل (10) والذي يمثل علاقة المعدل الشهري لتركيز الألمنيوم مع درجة الحرارة في محطة خواجة خليل (وهي قد تكون أول محطة على النهر في محافظة نينوى ويمكن القول إنها بعيدة عن التأثيرات الملوثة للأنشطة السكانية والصناعية فنجد علاقة طردية واضحة بين درجة الحرارة والألمنيوم المتبقى) وهذه مقاربة لحالة النهر ومعلوم ان المحطة لا تحدث تغييراً يذكر على تركيز الألمنيوم ما لم يضف الشب فيها،

واذا ما حصل تناقص في تركيز الألمنيوم خلال المحطة فهو بسبب كون الألمنيوم الداخل محمولاً على المواد العضوية الطبيعية (NOM) والتي تزال مع ما تحمله من الألمنيوم في وحدتي الترسيب والتريشيج [13].

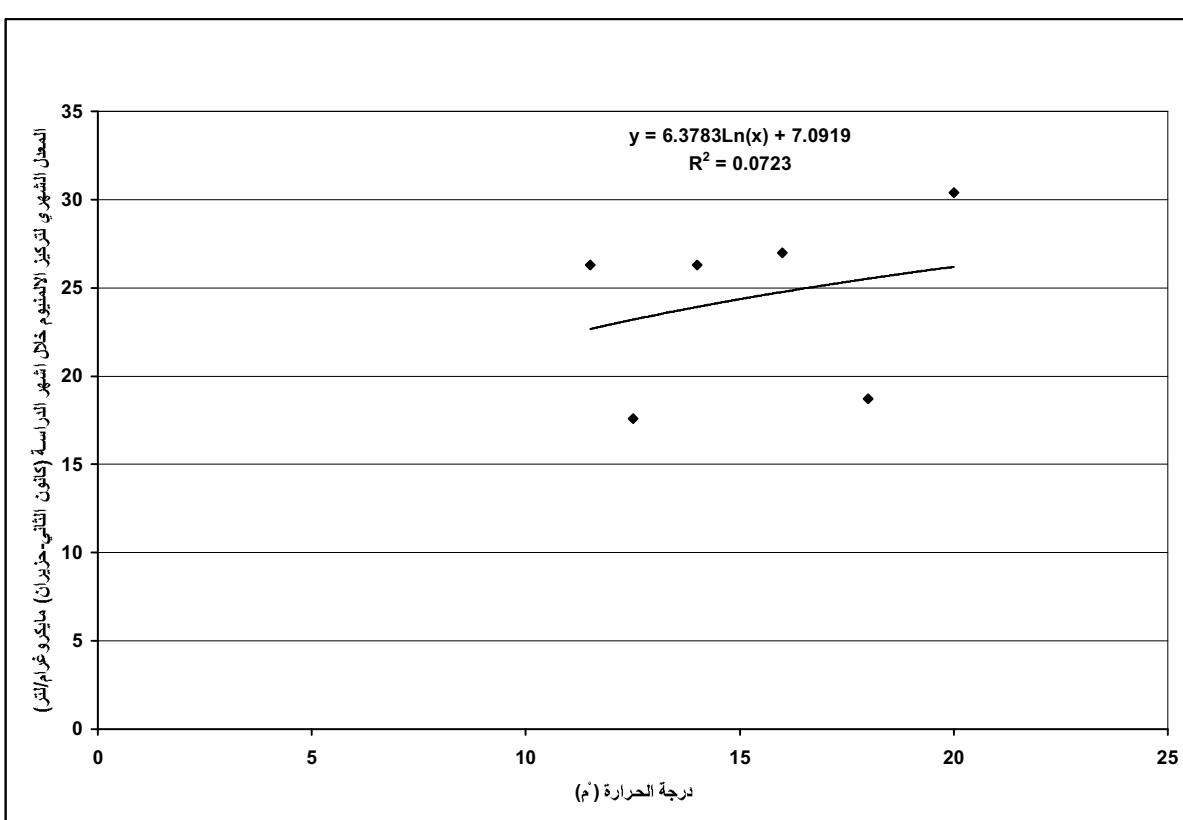
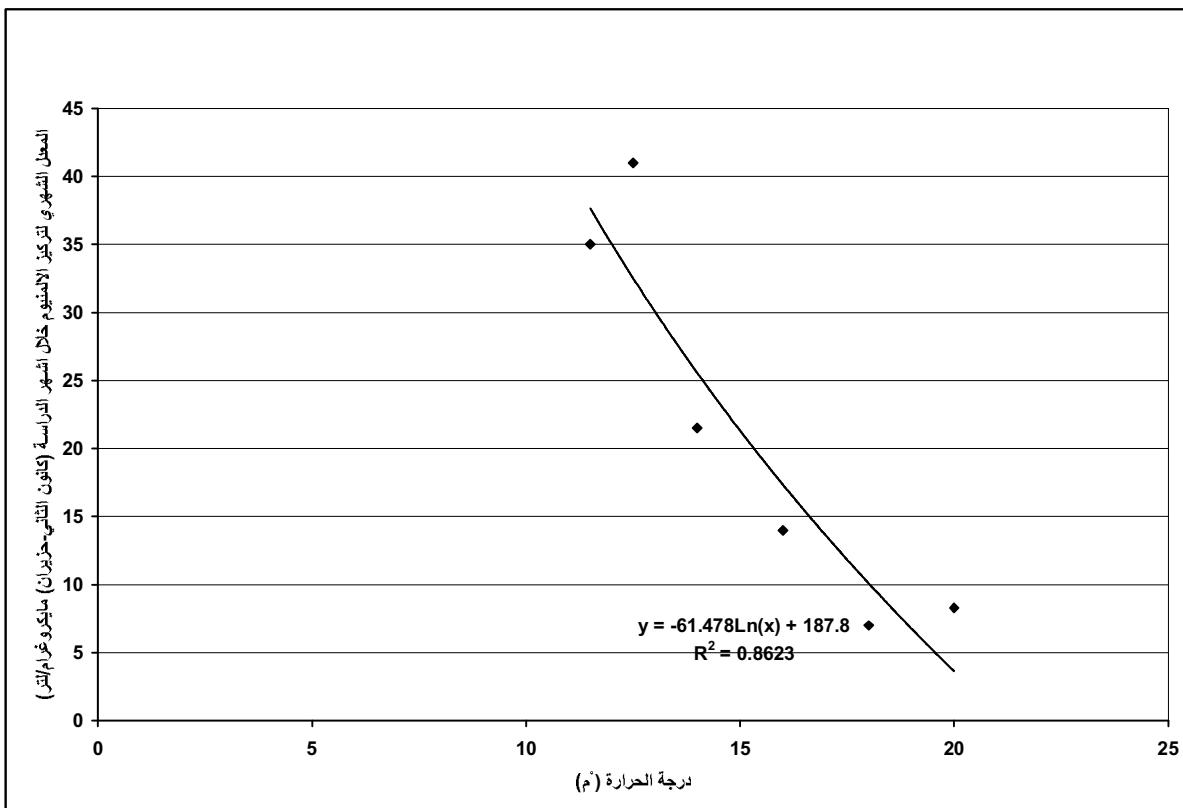
وقد لاحظ [19] ايضاً علاقة مهمة بين تركيز الألمنيوم وهذه المواد العضوية مما يؤكّد ذلك. وأما إذا حصل تزايد (مع عدم إضافة الشب وهو حالة نادرة حدثت لمرة او مررتين) فهو طيفي وبسببه جرف ما هو متبقى من مواد عالقة حاملة للألمنيوم سواء في وحدة التريشيج (خصوصاً عند تأخر غسلها وقد تعرضت سابقاً لكميات من مرکبات الألمنيوم حين إضافة الشب في وقت سابق) أم في وحدات الترسيب وذلك لعملية الجرف وإعادة الإذابة وللذان يمكن أن يحصلان بتأثير الأوس الهيدروجيني (أسباب طبيعية) للمياه القادمة للمحطة. وما يدل على ذلك ما أشار

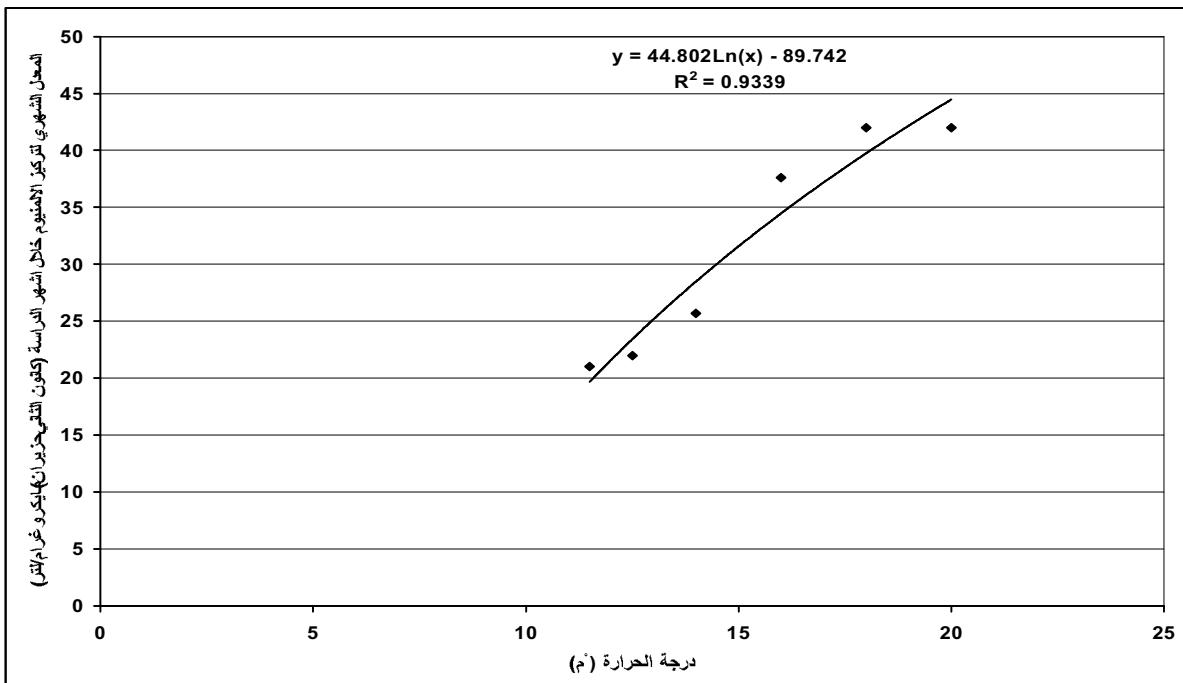


الشكل (6): تأثير درجة الحرارة على المعدل الشهري لتركيز الالمنيوم في محطة (A).



الشكل (7): تأثير درجة الحرارة على المعدل الشهري لتركيز الالمنيوم في محطة (B).





الشكل (10): تأثير درجة الحرارة على المعدل الشهري لتركيز الألمنيوم في محطة خواجة خليل.

له [25] إذ وجد أن ذوبانية الألمنيوم تزداد بزيادة الأس الهيدروجيني فوق (6) حيث يتواجد بالجزر  $\text{Al(OH)}_4^-$  ، لذلك قد يليجأ إلى إضافة حامض  $\text{H}_2\text{SO}_4$  في المحطة لخفض الـ pH بهدف تقليل تركيز الألمنيوم في الماء المرشح (أي السيطرة على الألمنيوم المذاب أو الراسب بالتحكم بمدى ذوبانية الألمنيوم من خلال الاس الهيدروجيني). تجدر الإشارة إلى إن المياه في نهر دجلة غالباً ما تكون قاعدية (المعدل السنوي للأس الهيدروجيني حسب هذه الدراسة 7.84 أما الانحراف القياسي = 0.104 ) للسنة الماضية.

### ثالثاً : مستوى الألمنيوم في ماء الشبكة :

تم اختيار نقاط عشوائية لأماكن مختلفة من المناطق السكنية لنقير تركيز الألمنيوم في مياه الإسالة ومدى تأثير الشبكة على مستوى الألمنيوم فيها، وقد لوحظ في معظم الحالات ان تركيز الألمنيوم مقارب جداً لتركيز الألمنيوم في مياه المحطة التي تغذي تلك المنطقة وذلك يدل على عدم تأثير الشبكة على تركيز الألمنيوم (الجدول (3) بين معدل فرق تركيز الألمنيوم لقراءات مختارة عشوائياً في بعض مناطق الشبكة عن تركيزه في الماء المنتج من المشروع المغذي لهذه المناطق). وقد لوحظت حالة مميزة بارتفاع تركيز الألمنيوم في احد أحواض الخزن (في قضاء تلکيف والذي يستلم من محطة الایسر الجديد (B) عن ما موجود في المحطة، وقد عُزِّي ذلك إلى ان الأنابيب او الخزانات التي تكون جديدة ومبطنة بمونة الاسمنت تسبب تزايداً في تركيز الألمنيوم (يسبب ذوبان بعض مواد التبطين) في ماء الشبكة او الحوض. وهذا ما بينه [26] و[27]. ولكن بمرور الوقت ينعدم هذا التأثير لأنابيب والخزانات المبطنة بمونة الاسمنت.

الجدول (3): معدل الفرق بين تركيز الألمنيوم في ماء الشبكة عنه في الماء المنتج من المشروع لقراءات عشوائية في بعض المناطق.

المنطقة	المشروع	عدد العينات (أخذت في أشهر شباط- آذار-نيسان)	معدل الفارق بين تركيز الألمنيوم في الشبكة عن المشروع(ppb)
حي الزهور	B	3	-
الدواسة	A	4	-
تلکيف	B	3	+2
حي العربي	C	4	-

### الاستنتاجات

- يتواجد الألمنيوم في مياه نهر دجلة بتركيز أقل من الحدود التي سمحت بها المنظمات العالمية (50 ppb).
- قد يتواجد الألمنيوم في مياه الشرب في مدينة الموصل بتركيز مقلقة (حتى وإن كانت ضمن المواصفات) حين استعمال الشب و عدم السيطرة على ترايد تركيز الألمنيوم في الماء الناتج.
- لم توجد علاقات واضحة للألمنيوم بالمؤشرات الأخرى في مياه المحطات المدروسة بسبب عدم انتظام إضافة الشب فيها.

### النوصيات

- السيطرة على عملية إضافة الشب ونتائجها من خلال التحكم بال pH لتنقیل الألمنيوم المتبقی في الماء المرشح.
- التفكير باستخدام مخترات بديلة عن الشب للتخلص من المحاذير الصحية للألمنيوم.
- اجراء مزيد من الدراسات حول الموضوع وبالذات في المدن التي تستمر باضافة الشب طوال السنة (كثير من مشاريع الاسالة في مدينة بغداد).

### المصادر

- 1- Association of California Water Agencies ACWA (2000) "Review of the Proposed Public Health Goal for Aluminum in Drinking water" Sacramento , CA.
- 2- Peterson, H. (2005). (Aluminum Facts & Information)(Saskatchewan Research Council, Saskatoon) . Pure Water Products, LLC . Denton , TX. <http://www.pwgazette.com/>.
- 3- Agency for Toxic Substances and Disease Registry ATSDR(2006) . (Fact Sheet about Aluminum) . Division of Toxicology and Environmental Medicine ToxFAQsTM. Internet address is <http://www.atsdr.cdc.gov/toxfaq.html>.
- 4- Health Protection Branch of Health Canada " Aluminum in Drinking Water and Human Health". Health Canada/Santé Canada, Publications, Ottawa, Ontario, K1A 0K9, <http://www.esemag.com/0197/facts.html>.
- 5- USEPA (1991). National Secondary Drinking Water Regulations; Final Rule. Fed. Reg., 56:20:3526 (Jan. 30, 1991).
- 6- USEPA (1998). Announcement of the Drinking Water Contaminant Candidate List. Notice. Fed. Reg., 63:40:10274-10287 (March 2, 1998).
- 7- Health Canada (1998). "Aluminum" Guidelines for Drinking Water Quality, (Nov.1998).
- 8- WHO (1996). Guidelines for drinking-water quality. Second Edition. Geneva (1996).
- 9- WHO (1998). Guidelines for drinking-water quality. Second Edition. Addendum to Volume 2. Geneva.
- 10-Klatzo, I., Wismiewsky, H., and Streicher, E. (1965). " experimental production neorofibrillary degeneration" Jour of Neuropathology Experimental Neurology. Vol 24. (1), pp187-199. (cited in reference 1).
- 11-Kracker, D. R., Krishnan, S.S., and Dalton, A.J. (1973). "Brain Aluminum in Alzheimers disease and experimental neorofibrillary degeneration" Science, vol 180. pp 511-513.
- 12-Platts, M. M., Goode, C. C., and Hislop, J. S. (1977). "composition of domestic water supply and the incidence of fractures and encephalopathy in patients on home dialyses." British Medical Journal. Vol.2 (6078). (cited in reference 1).
- 13- Srinivasan, P. T and. Viraraghavan T. (2004). " Influence of Natural Organic Matter (NOM) on the Speciation of Aluminum during Water Treatment." Jour. Of Water , Air and Soil Pollution . Vol. 153. pp. 35-45.

- 14- Driscoll, C.T. and Letterman, R.D. (2006). "Factors regulating residual aluminium concentrations in treated waters." Environmetrics, 3: pp287–309. Copyright © 2008 John Wiley & Sons, Ltd.
- 15- Cech, I., & Montera J, (2000) " Spatial variation in total aluminum concentration in drinking water supplies studied by geographic Information system (GIS) Methods ". Water Research, Vol. 34, Issue 10 pp 2703-2712. (Inter Net).
- 16- Chow, C.W.K. , Thomas, S.D., Davey, E.D., Mulcahy, D.E. & Drikas, M., (2003) " Development of an on – line electrochemical analyzer for trace level Aluminum " Analytical Chimica Acta. Vol. 499, Issue 1-2. pp 173-181 (Inter Net).
- 17- Miller, R.G., Kopfler, F.C., Kelty, K.C., Stober, J.A. and Ulmer, N.S. (1984). "The occurrence of aluminum in drinking water". J. Am. Water Works Assoc., 76(1) pp 84-91.
- 18- Hill, R.J. and Hill, M. (1989). "An exposure assessment of the health hazards associated with the intake of aluminium." Part II of a report on the effects of aluminium on human health. Prepared for the Department of Health and Welfare, Ottawa.
- 19- Driscoll, C.T, and Letterman R.D, (1988) " Chemistry and Fate of Al(III) in Treated Drinking Water ". Jour. Of Environmental Engg. Div., ASCE. Vol. 114 , No. 1. pp21-37.
- 20- APHA, AWWA, WEF. (2005). "Standard Methods for the Examination of water and wastewater", 21<sup>st</sup> ed. Washington, D.C., USA.
- 21- Schecher, W.D.,& Driscoll, C.T. (1987). " An evaluation of uncertainty associated with Al Equilibrium Calculations " Water Resources Research., 23(4), pp 525-534.
- 22- Van Benschoten, J.E, Jensen, J.N., and Rahman, Md.A., (1994) " Effects of Temperature and pH on Residual Aluminum in Alkaline – Treated Waters" Jour. Of Envir. Engg. Vol. 120 No. 3, pp 543-559.
- 23- Jones, K.C. and Bennett, B.G.(1986). "Exposure of man to environmental aluminum — an exposure commitment assessment." Sci. Total Environ., vol. 52: pp 65–82 .
- 24- Edwards, M. & Krech, S. (2002). " Controls Solubility on Aluminum in drinking water at relatively low and high pH." Water Research Vol. 36, Issue 17, pp 4356-4368 (Inter Net).
- 25- Cohen, J.M., and Hannah, S.A. (1971). " Coagulation & Flocculation " Water Quality and Treatment, 3<sup>rd</sup> Ed., McGraw-Hill, New York, N.Y., 66-122.
- 26- Costello, J.J. (1984) " Post precipitation in distribution system " Jour. Of Am. Water Work Assoc., 76(11), 46-49.
- 27- Berend, K. and T. Trouwborst. 1999. "Cement–mortar Pipes as a Source of Aluminum." Journal AWWA, 91(7):91-100.

تم اجراء البحث في كلية الهندسة - جامعة الموصل